

# mod. 500 TN

Battente isolata  
con poliuretano iniettato  
di spessore:  
mm 68



## La porta su cerniere per cella a temperatura normale 0 °C

Questo modello, con un battente monolitico a tampone, con coibentazione in poliuretano espanso iniettato viene ora prodotto con un nuovo tipo di cerniera e maniglia ergonomiche progettate secondo le vigenti disposizioni in materia di sicurezza e igiene.

È corredata di dispositivo di sicurezza a spinta per apertura interna di emergenza.

La maniglia viene montata senza serratura a chiave, che può essere fornita su richiesta.

Nella versione a filo pavimento (S/2) o (S/3) è costruita con cerniere munite di rampa elicoidale.

La porta mod. 500, nella versione con soglia a gradino (S/1), fino alla misura di passaggio libero cm 100 X 200 è reversibile.

Su richiesta può essere fornita la barra antipanico di progettazione "MTH".



## La porte sur charnières pour chambre à température normale 0 °C.

Ce modèle, avec vantail monolithique à tampon, avec isolation en polyuréthane expansé injecté, est produit à présent avec un nouveau type de charnières et poignée ergonomiques projetées en conformité aux normes de sécurité et d'hygiène en vigueur.

Elle est équipée d'un dispositif de sécurité à poussée pour l'ouverture d'urgence de l'intérieur.

La poignée est montée sans serrure à clé qui peut être fournie sur demande.

Dans la version S/2 ou S/3 elle est construite avec charnières munies de rampe hélicoïdale.

La porte mod. 500, dans la version avec seuil à marche (S/1) jusqu'à la mesure de passage libre 100 X 200 cm, est réversible.

Sur demande on peut fournir l'antipanique de projet MTH.



## Hinged door for cold storage room with normal temperature at 0 °C.

This model, with buffer-type monolithic wing, with injected polyurethane foam insulation is produced now with a new type of ergonomic hinge and handle projected in conformity with safety and sanitary regulations in force.

It is equipped with a "push" safety device for emergency opening from inside.

The handle is assembled without keylock, supplied on request.

The floor level version (S/2) - (S/3) is constructed with hinges provided with helical ramps.

The door mod. 500, in the step version (S/1), is reversible up to a free passage span of cm 100 X 200.

Anti-panic bar of MTH design supplied on request.



## Drehtür für Kühlzellen mit Normaltemperatur 0 °C.

Dieses Model wird mit einem fugenlosen Tampontügel -mit eingespritzter Dämmschicht in PUR-Schaum ausgeführt.

Die neuen Bänder und der Türgriff sind ausgestattet nach z. Zt. gültigen Hygiene- und Sicherheitsvorschriften.

Der Türöffner verfügt über eine Drucksicherheitsvorrichtung, die im Notfall das Öffnen von innen ermöglicht.

Der Türgriff wird ohne Verschluss aufgestellt, der aber gerne auf Anfrage geliefert wird.

Die Tür Mod. 500 ist in Ausführung mit Stufenschwelle (S/1) bis zu einem Lichmaß von 100 bis 200 cm umkehrbar.

Der MTH Paniköffner kann gerne auf Anfrage geliefert werden.



## La puerta de bisagras para celda a temperatura normal 0 °C.

Este modelo, con hoja monolítica y aislamiento con poliuretano inyectado, se produce ahora con nuevos tipos de bisagra y cernia ergonomicas, proyectadas según la disposiciones vigentes para seguridad e higiene.

Está provisto de un dispositivo de seguridad por empuje para abertura de emergencia desde el interior.

El dispositivo de cernia se instala sin llave, que puede ser suministrada sobre demanda.

En la versión a ras del suelo (S/2) - (S/3), se montan bisagras con rampa helicoidal.

La puerta mod. 500 TN, en la versión con umbral de peldaño (S/1) hasta la medida de hueco libre 100 X 200 cm, es reversible.

Sobre demanda puede ser suministrada la barra antipánico proyectada por "MTH".

## FICHE TECHNIQUE DE PORTE TYPE A BATTANT 500/TN

La porte sur charnières pour chambre à température normale 0 °C.

Ce modèle, avec vantail monolithique à tampon, avec isolation en polyuréthane expansé injecté, est produit à présent avec un nouveau type de charnière et poignée ergonomiques projetées en conformité aux normes de sécurité et d'hygiène en vigueur.

Elle est équipée d'un dispositif de sécurité à pousser pour l'ouverture d'urgence de l'intérieur.

La poignée est montée sans serrure à clé qui peut être fournie sur demande.

Dans la version S/2 ou S/3 elle est construite avec charnières munies de rampe hélicoïdale.

La porte mod. 500, dans la version avec seuil à marche (S/1) jusqu'à la mesure de passage libre 100X200 cm, est réversible.

### CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

- A** Vantail de la porte isolé par injection de polyuréthane.
- B** Joints d'étanchéité en caoutchouc élastique.
- C** Dormant portant en aluminium anodisé et PVC.
- D** Paroi.
- E** Seuil couvert par une plaque en acier INOX.
- Q** Poignée externe en résine.
- R** Poignée interne avec ouverture de sécurité à poussée.
- S** Optional: antipanique de projet MTH.



